

Előfizetési árak:

Egész évre · 20 kor. — fill.
Félévre · 10 > — >
Negyedévre · 5 > — >
Egy óra · 1 > 70 >
Egyes szám ára 8 fillér

Kiadóhivatal:

Mária-utca 1. sz.
hol az előfizetések és a hir-
petések elfogadtnak.

Szerkesztői iroda:

Mária-utca 1. sz.
első emelet,
hová a lap szellemi részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot

vis'sza nem adunk.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

Városi közgyűlés.

Pécs, 1901. december 16.

Ha a városi bizottságnak ma kezdődött közgyűlése nem is éri el hosszadalmasság tekintetében azt a rekordot, a melylyel Szeged város törvényhatósági bizottsága az összes magyarországi városokat lefőzte, mikor a költségvetést negyvenöt napig tartó közgyűlésen tárgyalta, mégis ez a mi mostani közgyűlésünk minden eddigieknél hosszabbnak ígérkezik, ha az előterjesztett hosszú tárgysorozatot a maihoz hasonló alapossággal akarják ügybuzgó városatyáink megvitatni.

Mert a mai napon a 41 pontból álló tárgysorozatból csak 18 pontot tudtak letárgyalni, noha ezek közül csak kettő szolgáltatott vitára alkalmat. Ezeket aztán alaposan meg is tárgyalták. Az anyakönyvesek fizetésemelése volt az egyik vitapont, amelyről azonban a föltötte folyt két-órás vita dacára sem lehet mondani, hogy végleges döntést nyert volna. Mikor a város szervezési szabályrendelete tárgyalás alá került, a tanács a többi tisztviselővel együtt az anyakönyvesek fizetését is magasabb összegben javasolta megállapíttatni s ennek elfogadását azzal vitte keresztül a közgyűlésen, hogy az anyakönyvesek fizetését az államkincstár ugyanis megtéríti a városnak s így ebből a fizetésemelésből a városra teher nem hárul. Ezzel a

föltétellel a közgyűlés meg is szavazta a javasolt fizetésemelést és lakbérilletményt s minthogy a jóváhagyott szervezési szabályrendeletben benne is van az a rendelkezés, hogy az anyakönyvesek javadalmazását az államkincstár viseli, mindenki abban a meggyőződésben élt, hogy ez a kérdés a város és a kormány között többé vita tárgyát nem képezheti.

A mai tárgyalás folyamán azonban kitűnt, hogy a kormány nem hagyta jóvá a szervezési szabályrendeletnek az anyakönyvesek fizetésére vonatkozó fenti rendelkezését, mert a miniszter határozottan kijelentette, hogy nem az anyakönyvesek egész javadalmazásának megtérítésére vállalkozott, hanem csupán állami hozzájárulást helyez kilátásba s ezt 2000 forintban állapítja meg. Ma tehát konstatació lett, hogy a jóváhagyottnak állított szabályrendeletbe *tévedésből véletlenül bele az a paragrafus, mely az anyakönyvesek fizetésének megtérítéséről szól.*

Ezen a tévedésen úgy segített a mai közgyűlés, hogy a fizetésemelésből eredő költségtöbblet felét, évi 1330 koronát a város nyakába varrta abban a reményben, hogy a másik 1330 koronát majd a kormány fogja magára vállalni a már eddig adott 4000 korona hozzájáruláson felül. Persze a legközelebb majd ismét lesz szerencsénk a közgyűlésen ehhez a tengeri kigyóhoz, mint a polgármester ma nevezte, mert az eddigiekből következtetve biztosra

vehetjük, hogy a kormány a már adott 4000 koronán felül egy fityinget sem fog utalványozni s akkor majd a tanács ismét előáll azzal a javaslattal, hogy fizesse hát a város a másik 1330 koronát is. Ma is az volt az egyik főérvük, hogy *csak* 1330 koronáról van szó; a tengeri kigyó újra felbukkanásakor megint *csak* 1330 koronát kérnek majd s a közgyűlés meg lesz nyugodva, hogy a város közönségét nem egyszerre, hanem *csak részletekben* nyomorítja meg.

Hosszabb vita fejlődött még ki a Matessa- és Farkas-féle alapítványok kérdése körül, a melyeknek gondjait úgy vélte a tanács levethetni, hogy ezeket az alapítványokat engedje át a város az államnak a Pécsen létesítendő állami gyermekmenhely céljaira. Ez a javaslat azonban a legkomolyabb ellenzésre talált a közgyűlésen, mert bizony furcsa dolog is lenne, ha a város, a mely csak gondozója, kezelője ezeknek az alapítványoknak, úgy rendelkezne róluk, mint a saját privát tulajdonáról.

De még ez a rendelkezés is a lehető legfelületesebb, mert még arról sem bizonyosodott meg a tanács, hogy milyen kezet is szándékozik adni az állam annak a gyermekmenhelynek, a melynek fejében az alapítványokat átengedni akarja. S a végén még az is kiszült, hogy az állam nem is kérte az alapítványok tulajdonjogának átengedését, hanem igénye csak

A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

Reminiscenciák.

— A „Pécsi Figyelő“ eredeti tárcája. —

Irtta: Behém.

Most, midőn a természet ravatalon fekszik, hideg szél rázza a kopasz fákat, száraz levelek zörgéséből harmóniát keletkezik — eszembe jut egy régi esemény, a mely még mindig úgy áll előttem, mint egy nagy kérdőjel, mint egy megoldatlan probléma...

Még senior diák voltam, a mikor egy este bekopogtattam Gerzson kollegámhoz, a kit felhevült lelki állapotban találtam. Sokáig faggattam, hogy mi a baja? Szinte megostromoltam lelkét, míg végre kitört belőle a keserűség; lelki harca eleinte hasonló volt a kis patakhoz, de később, mint egy zúgó és sziklákat hömpölygató folyam, úgy áradt szívéből. Pedig, ha bánatát a próza szürke köntösébe öltöztetem, nagyon is mindennapi esemény: az ideálok világában élt; ott csak harmatot és világot látott, csak a sphaerák titkos zenéjét hallgatta, tiszta szerelme rózsafátyolt vont szemére, csupán azért, hogy ébredése annál rémitőbb legyen.

Szeretett egy bogár szentű kis leányt, a kinek szeme ragyogásával csak az ég baka-csinjára kivert fényes csillagok millárdjai ver-

senyehettek. Talán a mythos erdei nymfái és vízi tündérei voltak hozzája hasonlók. — Hogy-hogy nem, egyszer Ilonkának (mert így hívták a kis kegyetlent) eszébe jutott az örök nő szerepét játszani. Szivecskéjének anyagi jószágát kiütötte a nagyravágyás, a szeszélyesség és elkezdett barátom szívével dobálódzni, majd pedig irányába hidegséget mutatni. Tette pedig ezt azért, mivel Gerzson szerelmes pillantásait rosszul magyarázta magának.

De mulott az idő, Pestre jutottunk. Ott lett Gerzson jogász, krakéler, 7-es huszár stb., én pedig tanár, arslán és önkéntes. A régi boldogságból nem maradt meg más, csak az emlékezet. — Valóban, valóban — csak az emlékezet... Oh pedig ha tudta volna a naiv leányka, hogy azokkal a szép kis kacsókkal, milyen őszinte szeretetet, milyen erős láncot tépett darabokra!?

És most, a ki már közel állok a sírszéléhez, roskatag testtel és kifáradt lélekkel taposom az élet útját, elmémdom annak az ifjunak lelki gyötrelmeit. Élénken emlékezem rá! Még most is rám mered memoárom avas és fakó lapjairól a két igéző fekete szempár, szinte éreztem annak a legőszintébb szeretetnek forróságát, a melylyel barátom lelke annak a szép Ilonkának egész lényét körülfogta. Szánalommal néztem kollegám fájdalmas lelki harcát, kínos vergődését.

Szorgalmasan tanult az egyetemen; nem járt sehová; hiába szedtük össze minden re-

torikai tudományunkat: a megindítást, meggyőzést, rábírást; még arra sem voltunk képesek, hogy egy partiera elcsaljuk a „Vad ember“-be; hanem csodák-csodája! az egyetemi bálokra mindig eljött, de sohasem táncolt: révedező tekintete mindig kereste a fényes parquetten, minden ismeretlen, kedves leányban az Ilonka bájos alakját látta. Hányszor mondotta ilyenkor nekem: »Beh szeretném azzal az anyagi-kis leánnyal táncolni a második négyest... Jó kedve csak akkor volt, ha közösen ismert és mindnyájunk előtt nagy tekintélynek örvendő kedves cimboránk: »az elseje« megengedte, hogy elmehessünk az »Angol királynő“-be, a hol azután elhuzatta a régi jó idők egyetlen, de legfájdalmasabb emléket — az Ilonka kedvenc nótáját. Mennyi költészetet, mennyi édes boldogságot, mennyi emléket ujtott fel a hegedű hangja, mennyi érzés, mennyi bánat volt abban a száraz fában!

Rohamlépésben haladt az idő előre. Már diploma előtt állottunk. Őt sarkalta a remény, az új ébredés a kínos lethargiából, engem pedig más életcél, más eszmék lelkesítettek. Mint pályavégzett emberek váltunk el egymástól — duzzadó életerővel, szép reményekkel. Utunk kétfelé vezetett! Engem a nagy világ zajába, őt képzelt paradicsomába, ábrándjainak világába vitte volna... De hát hogyan? Megtörténhetnék, hogy viszont szerelmet nem talál?!... Hát meg-

arra terjedt ki, hogy a város az alapítványok kezelését engedje át az államnak.

A kérdés tehát még távol áll attól, hogy végleges megoldásra megérejt legyen s azért a közgyűlés nagy többsége azt érdemleges eldöntés nélkül levette a napirendről.

A közgyűlés lefolyásáról következő részletes tudósításban számolunk be:

*

Megteltek a közgyűlési terem padsorai pont kilenc órára, mikor báró *Fejérváry* Imre dr. főispán üdvözlővén a megjelent bizottsági tagokat, a közgyűlést megnyitotta.

Napirend előtt ki sem óhajtván felszólalni, a közgyűlés tárgysorozatának első pontja

a polgármesteri jelentés

olvasatott fel. A jelentés a legutóbbi rendes közgyűlés óta lefolyt idő rövid történetével foglalkoztatván, elsősorban a közigazgatás terén sorol fel egy-két kevésbé fontos eseményt s megemlékezik *Littke* Ferenc, dunagőzhajóstársasági felügyelő elhunytáról is, ki mint régebben a város polgára, élénk részt vett a közügyek intézésében s utolsó akarata volt, hogy holttestét Budapestről haza hozza s itt temessék el, — a mint ez tegnap előtt nagy részvét mellett meg is történt.

A közegészségügy állapota javuló felben van. Iskolák, árvaházak tiszták és egészségesek. Az állategészségügy szintén kedvező.

A közművelődés terén említésre méltó a városi múzeum ügye, mely a *Szalay* Imre miniszteri osztálytanácsos, múzeumi országos felügyelő elnöklele alatt a múlt hóban tartott értekezleten most már biztos létezés stádiumába jutott.

A háztartás rendben van, kiadások egyes tételeknél mutatkoznak ugyan, de nem zavarják meg az egyensúlyt s a más tételeknél elért megtakarításokkal fedezhetők. Az év utolsó negyedében 36 ezer korona többlet van az adóbefizetésnél s ennek köszönhető a háztartás egyensúlyának fenmaradása.

A beruházások terén említendő, hogy a városi épületek kijavítása befejeztetett. Egyeseknél nagyobb mérvű javítások eszközöltek; de ezek elkerülhetetlenek voltak.

A gazdasági terén a szőlőkben a munkálatok befejeztettek. A favágás a város

történt, hogy az a jószágos kis leány, a ki hivatalánál fogva a teremés remeke. Isten költészeté — oly kegyetlen volt? Megérdekelte az ifju, a ki a nefelejtis kelyhében az ő alakját látta, az ő hangját hallotta a patak csörgedezésében, hogy ez a szép leányka ne vonzódjék hozzá? — Valóban szomorú szívvel, ingadozó lélekkel hagyom abba az esemény szálainak fűzését. Keresem a lélek titkos világának alfáját és ómegáját, de nem találok meg! . . .

És midőn a szép természet negyedszer vett magára ibolyával gyöngyvirággal átszőtt himes ruhát, haza jött Gerzson is. Ugy ment el, mint kis gyermek és mint meglelt ember úgy jött meg. Vele jött az emlékezés, az ábránd, a szerelem és a kétség.

Ki hitte volna, hogy az a szép kis leány a ki ifjuságának álmait rózsás felhőkbe burkolta, haborgó lelkében meggyújtja a remény szövetnekét, az élet problémájában lankadó erejét megacélozta, az a leány — elfeledte őt . . . De ne tudja meg soha, hogy megzavarta lelke egyensúlyát . . .

* * *

Ifju koromban koszorút fontam a szomorú, de mindennapi eseményből; most elszórom levelelt. Hadd vigye a zúgó hideg szél: avatag kertekbe, lombtalan erdőkbe, sötét őszi éjszakába . . .

erdeiben folyik; de különösen a nagy-mélyvölgyi erdőbe alig lehet favágót kapni s ott az utak is igen rosszak. A karók nagy keresletnek örvendenek; de mert a szállák kedvező árban mind eladatnak, a nagy keresletnek megfelelő mennyiségben alig lehet karókat előállítani. A piaci gabonaárak közepesek. Takarmány-szalma kevés van és drága.

A *filantrópia* terén a jótékony intézetek és a közsegélyezés együttesen működött közre a szegények segélyezésében.

A *feyelmi ügyeket* illetőleg két feyelmi ügy végleg befejeztetett.

Ehhez a jelentéshez *Záray* Karoly dr. szólt hozzá, kérdezővén a polgármestert, hogy mikép áll a felveendő nagy kölcsön ügye?

Majorossy Imre polgármester feleli, hogy budapesti nagy pénzintézetekkel tárgyalt s ezekkel már tisztában is van. De most drága a pénz s maguk a pénzintézetek ajánlottak, hogy várjunk a jövő év elejéig, a mikor olcsóbb pénzt nyerhetünk. Tárgyalt Bécsben is; sőt francia és belga pénz behozataláról is folytatott tárgyalásokat. Ezek készpénzt hajlandók nyújtani s e tárgyban Párisban és Brüsszelben is nagyon komolyan folynak a tárgyalások. Fel is olvas egy e tárgyban épen ma érkezett levelet, mely reményt nyújt, hogy ily módon is vehetünk fel kölcsönt. Egyéb ként 5 1/2 % os kölcsön is elég előnyös. Különben a pénzügyi bizottságot legköze ebből ülésre hívja össze; mert a regalekötvény eladásával is azért várnak, hogy ennek esetleg fedezetül nyújtása esetén a nagy kölcsönt könnyebben megkaphassuk.

A közgyűlés helyesléssel fogadta a polgármester fevilágosítását s a felszólaló is tudomásul vevén azt, mások a jelentéshez nem szóltak hozzá s az is tudomásul szolgált teljes egészében.

Tudomásul vették ezután, hogy a belügyminiszter a néhai *Sloboda* Juha által a Rudolfinum javára tett alapítványról szóló oklevelet; valamint a *Hölal* Ferenc féle alapítványt jóváhagyta.

Választások

következtek erre, a mennyiben az ujonnan szervezett közbizományi felügyelői, továbbá a szállásbiztos s a megüresedett rendőrbiztos állásokat töltötték be.

A főispán a kijelölt választmányba meghívta *Krasznay* Mihályt, *Aidinger* Jánost és *Littke* Józsefet; a közgyűlés pedig beavasztotta *Bolgár* Kálmánt, *Egry* Józsefet és *Erreth* Jánost.

A közbizományi felügyelői állásra a választmány *Kovács* Antal, rendőrbiztos, helyettesített felügyelőt, jelölte, aki egyhangulag meg is választott.

A szállásbiztos állásra *Trizler* Aladár rendőrbiztos, eddigi helyettesített szállásbiztos jelöltetvén, őt is egyhangulag megválasztották.

A *Kovács* Antal megválasztásával megüresedett rendőrbiztos állásra az egyedül jelölt *Rangha* János helyettesített rendőrbiztos választott meg egyhangulag.

A *Trizler* Aladár megválasztásával megüresedett másik rendőrbiztos állásra *Tóth* Jenő, tb. rendőrbiztos, ki egyedül jelöltetett, választott meg egyhangulag.

A közigazgatási bizottság

kebeléből ez év végén kilépnek: *Aidinger* János, *Egry* József, dr. *Jobst* László, *Kindl* József és dr. *Szeredy* József. Ezek helyére szavazó-lapokkal történt a szavazás, melynek alkalmára a szavazatszedő küldöttség elnökévé *Kindl* Józsefet, tagjává *Beck* Gyulát és *Taiis* Józsefet kérte fel a főispán.

A szavazás eredménye lett, hogy beadatott 79 szavazat, melyből *Aidinger* János 76, *Egry* József 66, dr. *Jobst* László 65, *Kindl* József 68 és dr. *Szeredy* József 65 szavazatot nyertek. Tehát ők két évre újra megválasztottak.

Több bizottság

kiegészítése, illetve megalakítása következett ezután. Így:

az igazoló választmányba beavasztottak a jövő évre *Erreth* Kálmán, *Fekete* Mihály, *Magenheim* József, *Kindl* József és dr. *Kelemen* Mihály. A főispán pedig kinevezte elnöknek *Krasznay* Mihályt; tagoknak *Egry* Józsefet, dr. *Szeredy* Józsefet és dr. *Záray* Károlyt.

A bíráló választmányba három évre beavasztottak, *Aidinger* János, dr. *Jobst* László, *Krasznay* Mihály, *Szuly* János és *Littke* József.

A számonkérésébe a jövő évre beavasztottak *Bolgár* Kálmán és dr. *Szeredy* József.

A loóvató bizottság elnökévé *Egry* József, helyettes elnökévé dr. *Kelemen* Mihály választott meg.

A javadalmi bizottság újabb három évre mind a régi tagokból alakított meg.

Ugyiszintén a hegyrendőri bizottságba is a régi tagok választottak be a jövő évre.

Az iskolaszék megüresedett két tagsági helyére *Lenkei* Lajos és *Gyimóthy* Gyula választottak meg.

A *Farkas*-féle tanító jutalomdíját odaitelő bizottság régi 15 tagja a jövő évre is megválasztott.

A szakbizottságokban évközben megüresedett tagsági helyeket töltötték be ezután. Így megválasztottak; a gazdasági választmányba *Szuly* János; a közbizományi bizottságba *Zsiga* László; a közegészségügyi bizottságba *Eizer* János, *Kindl* József és *Perls* Ármin; a szegényügyi bizottságba *Katic* József; az iparostanonc-iskolai bizottságba *Gallovich* János és *Mestrics* Jenő; végül árvaszéki kültagoknak megválasztottak *Göbel* Kálmán és *Magenheim* József.

Bor- és huszfogyasztási adó.

A tanácsi előterjesztette, hogy a pénzügyigazgatóság a városi boritaladó és huszfogyasztási adó beszedésének bérleteért összesen 220 000 koronát (140 000 kor. a boritaladóért, 80 000 kor. a huszfogyasztási adóért) követel a várostól az 1902., 1903. és 1904. évekre. Ez az összeg az eddigi bérleti összegnél 6000 koronával többet tesz ki, mégis a tanács ennek az elfogadását javasolja, mert ha nem bérli ezeket az adókat, akkor elesik a város az állami részesedéstől. A közgyűlés tehát nem tehetett egyebet, minthogy elfogadta az ajánlatot s elhatározta, hogy a kérdéses adókat 1902. évre feltétlenül, 1903. és 1904. évekre pedig feltételesen kibérli az államkincstártól évi 220 000 koronáért.

Az anyakönyvesek fizetése.

A város közgyűlése egyizben már elhatározta, hogy az állami anyakönyvvezetők fizetését csak úgy emeli, ha az állam magára vállalja a fizetési többletnek is a megtérítését. Ezt a városi tisztviselők panasz alakjában a közigazgatási bíróság elé vitték, mert a közgyűlés őket ennél a kérdésnél kizárta a szavazásból, a mely okból a közigazgatási bíróság meg is semmisítette a határozatot s így került ez az ügy ismét a közgyűlés elé.

A tanács ma újból azt a javaslatot terjesztette elő, hogy az anyakönyvvezető fizetése és labére az első aljegyző, helyettesének fizetése pedig a második aljegyző fizetésének és labérének megfelelő összegben állapítsák meg. Az így előálló 2660 korona költségtöbblet felét a város vegye magára, másik felének megtérítése iránt pedig irjon föl a város a kormányhoz.

Horváth Antal szólt elsőnek az ügyhöz és furcsának találja, hogy állami hivatali törvényhatósági tisztviselők lássanak el. A szervezési szabályrendelet azt mondja, hogy az

anyakönyvvezető és helyettesének fizetését az állam vállalja magára. Elég áldozat a városból, hogy az anyakönyvi irnokot a maga költségén tartja, de az anyakönyvvezetőknek a város többet nem fizethet, mint a mennyit az állam a városnak ezen a címen megtérít. Indítványozza tehát, hogy a kérdés vétessék le a napirendről.

Bolgár Kálmán figyelmeztet arra, hogy az anyakönyvezés a községek kötelessége. Mindezek dacára a kormány annak idején kész lett volna állami anyakönyvvezetési hivatalt felállítani, de akkor az volt az irányadó körök véleménye, hogy az anyakönyvvezetők városi tisztviselők legyenek s a kormány kijelentette, hogy ehhez hozzájárulás címén fizet a városnak évi 2000 forintot, de nem kötelezte magát arra, hogy az anyakönyvesek fizetését egészben megtéríti.

Littke József kijelenti, hogy újabb terhet a város rovására vállalni nem akar, mert a fizetésrendezés tárgyában a város elment a legvégső határig a szervezési szabályrendelet megalkotásánál.

Aidinger János csodálkozik, hogy Littke József, akinek legfőbb érdeme van abban, hogy a város 375 alkalmazottjának fizetése emelve lett, éppen csak két alkalmazottól, az anyakönyvvezetőktől akarja ezt megtagadni. Az anyakönyvvezetők fizetése is okvetlenül rendezendő, de előbb ki kell eszközölni a kormány hozzájárulását a magasabb fizetéshez. Ezért azt indítványozza, hogy egyelőre az anyakönyvesek fizetés-rendezése hagyassék függőben s írjon föl a közgyűlés a kormányhoz, hogy az anyakönyvi kiadásokhoz az eddigi 4000 korona helyett 6000 koronával járuljon hozzá. Ha ezt megkapjuk, akkor megemelhetjük aránylagosan az anyakönyvvezetők fizetését.

Liber György kijelenti, hogy személyi kiadások szaporítását nem szavazza meg. Ezt a jelen esetben annál kevésbé teheti, mert a szervezeti szabályrendelet szerint az anyakönyvvezetők illetményei az államkincstár által megtérítendők.

Mutnyánszky Béla szerint a szervezési szabályrendelet, mely az anyakönyvesek illetményeinek megtérítését a kincstár köteleességévé teszi, kormányhatósági jóváhagyást nyert s így a kormány most nem mondhatja, hogy csak 4000 kor. hozzájárulást fizet. Ha emeljük az anyakönyvesek fizetését s ezt a kormány jóváhagyja, köteles is a többletet megtéríteni a városnak.

A **főispán** kijelenti, hogy a szervezési szabályrendeletbe tévedésből került bele az a rendelkezés, mely szerint a kincstár az anyakönyvesek fizetését megtéríteni tartozik, mert a kormány azzal a határozott kikötéssel hagyta jóvá a szabályrendeletet, hogy az állam csak hozzájárul az anyakönyvezés költségeihez, de a fizetések terhet kötelezőleg nem vállalta magára.

Polgármester csak igazságosnak tartja, hogy a mikor az összes tisztviselők fizetése emelve lett, az anyakönyvesek se maradjanak vissza. Csak 1330 koronáról van szó s ezért nem szabad rést tenni az általános fizetésrendezés elvén éppen olyan fontos hivatalnal, mint az anyakönyvezés.

Az indítványozók ismételt felszólalásai és többrendbeli személyi kérdés vitatása után a közgyűlés többsége elfogadta a tanács előterjesztését, a mely szerint az anyakönyvvezetők fizetése a szervezési szabályrendeletben feltételeken megállapított összegekre emeltetik az esetre, ha az államkincstár a többletköltségből 1330 korona megtérítésére vállalkozik.

Jutalmak az árvaalapból.

A közigazgatási bíróság azt a közgyűlési határozatot, a mely **Jeszenszky Kálmán** számvevőnek és **Kaufmann Lajos** számtisztnek a gyámügyi tartalékalapból javasolt jutalmazását megtagadta, megsemmisítette szintén abból az okból, mert a tisztviselőket a közgyűlés ennél a határozatnál sem engedte szavazni.

Most tehát újból kellett volna határozni a jutalmazások fölött, mivel azonban egy újabb törvény az árvaalaprak ama jövedelmét, a melyekből a kérdéses jutalmak fizetendők lennének, a hét éven aluli elhagyott gyermekek gondozására rendeli fordíttatni, a tanács erre való tekintetből az eredetileg javaslatba hozott jutalmazásokat mellőztetni indítványozta, mihez a közgyűlés hozzájárult.

Alapítványok átengedése.

Mint hogy az állam Pécsen egy gyermekmenhelyet szándékozik felállítani, a tanács javaslatba hozta, hogy a **Matessa István** és **Farkas István** féle alapítványokat a város engedje át az államnak, oly kikötéssel, hogy ennek fejében a város által kijelölendő gyermekek a létesendő állami intézetben elhelyeztessenek, ha pedig ez intézet megszűnnék, vagy Pécsről elhelyeztetnék, az állam az alapokat fizesse vissza.

Aidinger János nem járul hozzá a tanács javaslatához, mert a városnak nincs is joga az alapítványokról így rendelkezni. Az alapítványok elfogadásával két oldalú szerződés létesült a város és az alapítók közt, melyet a város egyoldalul meg nem változtathat. Legfőkébb az alapítványok jövedelmét engedhetjük át az állami gyermekmenhelynek oly kikötéssel, hogy ott ezek a jövedelmek az alapítók szándékanak megfelelően pécsi születésű törvénytelen gyermekek gondozására fordíttassanak.

Majorossy polgármester szerint az alapítványok jövedelmét a mi hozzájárulásunk nélkül is elveheti az állam 7 éven aluli gyermekek gondozásának céljaira. (Ellentmondások.) A Matessa intézet telkén épült ház továbbra is a városé marad, mert az a város költségén épült és a Rudolfinum elhelyezésére szükséges. Az alapítványi tőkék átengedésével előmozdítjuk az állami gyermekmenhely építését s azért kéri a tanács javaslatának elvetését.

Mutnyánszky Béla figyelmeztet arra, hogy az állami intézmények mindig a legszűkebb keretben szoktak létesülni s így az alapítványok átengedése esetén annak a veszélynek is ki vagyunk téve, hogy az állami gyermekmenhelyben annyi városi gyereket se lehet majd elhelyeznünk, mint a mennyit most az alapítványokból gondozunk. Indítványozza, hogy a tanács javaslata vétessék le a napirendről.

Erreth János sötétbe való ugrásnak nevezi a tanács javaslatát, mert még arról sem vagyunk tájékoztatva, hogy milyen keretű menhelyet akar az állam itt létesíteni. Az alapítványok csak a pécsi illetőségű törvénytelen gyermekek gondozására fordíthatók; ha azonban átengedjük azokat az államnak, az más illetőségű gyermekek gondozására is fogja fordítani, ha a pécsiek nem veszik igénybe. Ezért a kérdést ő is levéttetni javasolja a napirendről.

Bolgár Kálmán szintén nem látja kellőképpen előkészítettnek a kérdést s azért azt a tanácsnak visszaadati javasolja azzal, hogy hallgassa meg a Matessa alapot ellenőrző bizottságot.

Cirják Ignác már azért sem járul hozzá az alapok átengedéséhez, mert az állam csak 7 évig gondozza a gyermekeket. Ha a város hozzá akar járulni az állami gyermekmenhely létesítéséhez, engedje át e célra a Hebestreit-féle malmot, a melyen a menhelyet felépíthetik.

Nendvich árvaszéki elnök szerint már abból, hogy a gyermekmenhely egy nagyobb terület részére létesítették, következik, hogy nem lehet szűk keretű. Az állam különben a gyermekekről 15 éves korukig gondoskodik; attól pedig — sajnos — tartani nem kell, hogy nem lesz annyi gondozásra szoruló pécsi gyerek, a menyit az alapokból tartható lenne.

Aidinger János nem győzte meg az árvaszéki elnök érvelése s ezért saját indítványát visszavonva, hozzájárul Mutnyánszky indítványához.

Horváth Antal szerint az állami gyermekmenhelylyel párhuzamosan igen szépen

megfér a városi menhely; az alapítványok átengedésének szüksége nem forog fenn.

Főispán kijelenti, hogy tudomása szerint az állami kiküldöttek nem is igényelték az alapok tulajdoni átengedését, itt tehát nem a kérdéses alapok megszüntetéséről, hanem csak arról van szó, hogy az alapítványok az állam kezelésébe adassanak oly feltételek mellett, a minőket az alapító oklevelek kikötnek.

A közgyűlés erre 36 szóval 22 ellenében levette a napirendről a tanács javaslatát s mivel az idő már előrehaladt, főispán a közgyűlés folytatását déli fél 1 órakor, holnap, kedd d. e. 9 órájára tűzte ki.

Az Orsz. Magyar Gazdasági Egyesület közgyűlése.

— Budapesti levelezőnkől. —

Budapest, 1901. dec. 16.

Tegnap délelőtt tartotta rendes évi közgyűlését az orsz. magyar gazdasági egyesület az új Lipót-utcai városháza nagytermében. Gr. Desseswffy Aurél elnöklete alatt. A közgyűlésre szokatlanul nagy számban jelentek meg az orsz. fővárosi és vidéki tagjai, megjelent azon **Darányi Ignác** földmívelési miniszter is, kit a terembe lépésekor rokonszenvesen megéljeneztek.

A közgyűlést az O. M. G. E. elnöke gr. **Desseswffy Aurél** 11 órakor szép beszéddel nyitotta meg.

Az elnöki beszéd után felhangzó viharos éljenzés csillapultával az elnök felkéri a jegyzőkönyv vezetésére **Jeszenszky Pál** orsz. m. g.-egyesületi titkár, hitelesítésére, **Csepei Zoltán** Elek és **Kostyán Ferenc** tagokat, egyben kiküldötte a közgyűlés a szavazatszedő küldöttséget: **Mérey Lajos**, dr. **Darányi Gyula**, **Balla Mihály**, **Perczel Ferenc** és **Szilassy Zoltán** személyében. Az elnök a szavazás megajtése végett 5 percre felfüggesztette az ülést.

Mérey Lajos a szavazatszedő küldöttség elnöke a következőkben jelenti be a választások eredményét. Megválasztottak az igazgató választmányba: dr. **Darányi Ignác**, **Bornemissza Lajos**, **Galgóczy Károly**, **Kazy József**, **Kállay András**, **Libits Adolf**, **Lipthay István**, **Losonczy Mihály**, **Lukáts Antal**, **Rubinek Gyula**, **Szegedi György**, **Szentiványi Zoltán**, gr. **Teleki Arvéd**, **Wittmann János**, gr. **Zichy Aladar**. A számvizsgáló bizottságba pedig: **Bolla Mihály**, **Grassel Hugó**, **Küszler, Henrik**, **Szevera Károly**.

A napirend során következett az igazgató választmány évi jelentése.

Jeszenszky Pál titkár hivatkozással arra, hogy miután a jelentés kinyomatott, a tagoknak szétküldetett, indítványozza — tekintessék feiolvasottnak. (Helyeslés).

Mérey Lajos az igazgató választmányak azt a jelentését, a mely a parlamentre vonatkozik, nem hagyhatja szó nélkül. Igaz egyelőre évek óta tette figyelmessé az egész nemzetet azon kérdéseknek az ország egész jövőjére kiható fontosságára, melyek most mezőgazdasági és ipari válság képeiben üresedő éléskamráink küszöbén kopogtatnak. Igaz az is, hogy a mi egyelőre volt az agrár eszmék központi terjesztésének tüzhelye és az ma is — és a mi kitűnő vezéreink a derék vezérkarral együtt, ide értve a hirlap-irodalmi törzskart is, az ő rendkívüli buzgóságával, megteremtette azt a közvéleményt, mely az ország minden részén a mi törekvéseink, céljaink és javaslataink támogatásában nyilvánul; de a mostani országos fontosságú kérdéseket mégis csak a parlament fogja eldönteni a mely elérkezettnek látja az időt, hogy mindazon parlamenti férfiaknak a figyelmét az együttes és tervszerű működésre hívjuk fel, a akik a választások alkalmával agrár-programm alapján választottak meg, illetve a gönci levél tartalmát magukévá tették, mert ha ők bátran és kitartóan fogják támo-

gatni, nemcsak az egylet iránt oly rendkívüli jóakaró és bennünket támogató Dr. Darányi Ignác földmivelésügyi miniszter urat, hanem a magyar gazdák közvéleményének akaratát és igényeit képviselik, csak akkor remélhetjük azt a sikert, a melyet az igazgató választmány jelentésében örömmel emel ki és a gazdák életfentartó szükségletének jelez.

Jeszenszky Pál előadó beterjeszti a tagok létszámában beállott változásról szóló igazgató választmányi jelentést. A közgyűlés azt tudomásul veszi s az elhunyt tagok fölött részvétét fejezi ki.

Forster Géza előterjeszti az egyesület vagyonkezeléséről szóló számvizsgáló bizottsági jelentést, ugyszint a költségvetési előirányzatot, melyet egyhangulag jóváhagytak.

Ezután bejelentették az egyes vidéki gazdasági egyesületek delegáltjait, — kik 3 év tartamára az igazgató választmányba be lettek választva, majd pedig Forster Géza jelentést tett a köztelek székház építéséről, az eddig ráfordított összeg mérvéről. Mindakét előterjesztést, valamint az István-telek eladásáról szóló igazgatói jelentést egyhangulag tudomásul vették.

Jóváhagyták a Lucenbacher Pál végrendeleti hagyaték tárgyában tett eddigi intézkedéseket — illetőleg az erről szóló választmányi jelentést.

Ezután Tormai Béla, min. tanácsos tartotta meg emlékbeszédét a nemrégiben elhunyt Széchenyi Pál, volt földmivelésügyi miniszter, az egyesület alelnöke fölött. Emlékező megjegyzi, hogy e megtisztelő feladatot mint helyettes, Kodolányi Antal helyett végzi. Nagy tárgyismerettel, érdekes adatokkal vázolja Széchenyinek a magyar gazdasági élet föllendítése érdekében való társadalmi és gazdasági sikereit.

Emlékbeszédét így fejezi be: Csak vázlatosan emlékezhettem meg néhai gróf Széchenyi Pál, volt földmivelés-, ipar- és kereskedelemügyi miniszteréről, a ki királyát, nemzetét, hazáját és annak népét oly melegen szerette, oly hűségesen szolgálta. De tőle ne vegyünk haló porában se búcsút, mert ha szíve meg is szűnt dobogni, az ő nagy, nemes szíve, mely hazájáért dobogott, ő mégis a miénk leszen. Pora egygyé lett a földdel, melyet úgy szeretett. Szelleme pedig mindörökké itt marad közöttünk!

Az emlékbeszéd tetszést keltett. Dessewfy Aurél gróf indítványára a közgyűlés kimondta, hogy a gróf érdemeit jegyzőkönyvébe foglalja. Ezzel a napirend kimerült s a az alelnök fagok éltetése mellett oszlottak szét.

Hirek.

Pécs, 1901. dec. 16.

Az én petícióm.

A halmi-i petícióban a a bukott párt azzal vádolta a győztes képviselőt, hogy etetett, itatott, vesztegetett. Egy fogadóban feküdt az ágyban s álarcban a paplan alól adogatta ki a pénzt a választóknak, hogy rá ne bizonyithassanak.

Méltóságos Kuria!

Van szerencsém (valahogy el ne higgyék, hogy csakugyan van) a szabályos időn kívül benyújtani petícióm a kajászó-szent-péteri választás ellen.

Ugy álltam a kerületemben, mint büszke cédrus, rendithetetlenül, akár egy hanyag közigazgatási tisztviselő és tisztán, mint a vértó.

Am a választás előtt három hónappal felütötte hidra-fejét Cinóber Jevrem ellenfelem és kézzel-lábbal dolgozott ellenem. A végeredmény ismeretes önök előtt: minden népszerűsége dacára elbuktam csekély 1617 szavattal.

Részletesen nem fejthetem ki, hogy mitajták voltak az elkövetett visszaélések, csupán néhány szemelvényt közlök Cinóber Jevrem viselt dolgaiból, bizva abban, hogy a kuria ugy is megsemmisíti a választást.

Cinóber már július derekán iparkodott magához láncolni a választóimat. Etette, itatta őket. A rám terített viszonyvad pedig csak annyiból áll, hogy etettem ugyan én is Cinóbert, de a fenével.

Cinóber levitte a választóimat az uszodába s ott azt ajánlotta nekik, hogy igyekezzenek a tulsó oldalra, de a víz alatt. Mikor már a folyó közepén voltak, a kezükbe nyomott egy östöt és becsületszavukat vette, hogy rá szavaznak. Kétszáz ilyen esetem van. Cinóber bukott a víz alá és mégis engem buktatott el.

Másik manővrozása volt, hogy bebujt ősapja páncél-öltözetébe és mintha tulvilági szellem volna, onnan kényszerítelte a választókat. Az arcát természetesen nem látta senki.

Azután lyukat vájt a „Végigrongyos“ fogadó oldalába, amelyen csak a keze fért ki. Ezen keresztül is pénzt osztogatott.

De még tovább is ment Cinóber. Belevette magát egy golyafészekbe s ott fogadta a választókat, akik fölmásztak hozzá a háztetőre a pénzért, lelkük valtságdíjáért.

Végül nem hagyható említés nélkül utolsó fogását, amit a választás napján gyakorolt . . .

Álszakállt ragasztatott s mankóra támaszkodva, bekötött félszemmel leült a választási csárdába huszonegyezni. Aki rászavazott, az tizenhárommal is megütötte a bankot, aki pedig vonakodott, azt ő ütötte meg.

Természetes, hogy így elbuktam csekély 1617 szavattal, de erős a remény, hogy lesz még Kajászó-Szent-Péteren választás.

A petíció másolatának hitelül:

Dán.

Napirend 1901. december 17-én.

Naptár: kedd, dec. 17. — Róm. kath.: Lázár. — Prot.: Lázár. — Görög-kel. (dec. 4.) Borbála. — Zsidó: Tebeth 7. — Nap két 7 óra 29 perckor; nyugszik 3 óra 52 perckor. — Hold két 10 óra 52 perckor délelőtt; nyugszik 10 óra 41 perckor éjjel.

Időjelzés: A központi meteorológiai intézet jelezése szerint: enyhe idő és eső várható.

Színház: »Boccaccio« operette.

— (Az „Örökimadás« templom)

gyűjtőbizottsága tegnap délelőtt 11 órakor a »Katholikus Kör« kis tanácstermében közgyűlést tartott Sável Kálmánné elnökle alatt. A közgyűlésen megjelentek Majorossy Imre polgármester helyett dr. Tróber Aladár városi főjegyző, továbbá Döbrössy Alajos, Wurster Antal és Wajdits József, kanonokok, valamint a gyűjtőbizottság számos hölgy tagja. Az alelnök a közgyűlést megnyitván Döbrössy Alajos kanonok felolvasta a múlt év október hó 28-án tartott közgyűlés jegyzőkönyvét, melynek hitelesítése után felolvasásra került a bizottság évi jelentése, mely lendületes szavakban ecseteli a gyűjtőbizottság nemes és vallásos célját. A mint az évi jelentésből kitűnik a bizottság múlt évi gyűjtésének eredménye 4322 kor. 52 fill. a folyó év gyűjtésé pedig 851 kor. 21 fill. összesen tehát 5173 kor. 73 fill., mely összeget beszállították a »Magyar Általános Hitelbank«, mint az »Örökimadás« templom gyűjtőbizottsága központi pénztárának. A bizottságnak eddig 144 kor. 20 fillér van a birtokában. Hálásan emlékezik meg az évi jelentés Hetyey Sámuel megyéspüspök ama tényéről, hogy a gyűjtést a bizottság céljaira a templomokban megengedte, továbbá köszönetet mond az iskolák vezetői-

nek, kik a tanulóifjúság körében rendeztek gyűjtést a szent célra. A pécsi illetve baranyamegyei gyűjtőbizottság elnöknője Majláth grófnő a közgyűlésen való megjelenésében gátolva volt, de a felolvasott évi jelentés szerint melegen érdeklődik a bizottság működése iránt, mit igazol ama körülmény is, hogy a bizottság kiadásainak fedezésére száz koronát adományozott, hogy az »Örökimadás« templomára egybegyűlt összeg csorbitatlanul fordíttassék e célra. Ezután a gyűjtőbizottság elhunyt tagjairól emlékezett meg az évi jelentés, melynek felolvasása után Sável Kálmánné alelnök, a városból való távozására hivatkozással, lemondott alelnöki tisztéről, melynek betöltésére Erreth Kálmánnét ajánlotta, kit a jelenvolt bizottsági tagok egyhangulag alelnökké megválasztottak. Döbrössy Alajos kanonok lendületes és vallási érzelmeiktől áthatott beszédben bucsuztatta el, szerzett érdemeinek méltatásával Sável Kálmánnét, kinek rövid válasza után, jövő működésébe vetett bizalommal üdvözölték az új alelnököt s ezzel a közgyűlés fél tizenkét órakor végetért.

— (A népkönyha megnyitása.)

A »Pécsi Jólétkönyh Nőegylet« népkönyhája, mely évenként százakra menő szegényeknek nyújt táplálékot, tegnap délelőtt nyílt meg ingyességünk számára a »Matessa« intézetben levő helyiségében, hol a megnyitás alkalmából délelőtti tíz órakor báró Fejérváry Imre főispánné, Cseh Marianna alapítványi hölgy, Sável Kálmánné a nőegylet elnöknője Ulvarnok Gyözőné, és Németh Károly a »Pécsi Jólétkönyh Nőegylet« titkára, további a város képviselőjében Nendvich Andor h. polgármester, Tróber Aladár dr. főjegyző, Pintér Ferenc városi tanácsnok és Waniss Sándor központi járási főszolgabíró jelentek meg. Az első ebédet, melynél ötszáz szegény jelentkezett: Herbert Jánosné, Scholtz Gyulané és Ferency Istvánné osztották ki. A jelenvoltak az ebéd kiszolgáltatása után megtekintették a »Matessa« intézet összes helyiségeit s meglepetésüknek adtak kifejezést az ott tapasztalt rend és tisztaság fölött.

— (A »Tarka szinpad« másodszor.) A pécsi izr. nőegylet közkívánatra tegnap megismételte a »Tarka szinpadot« uzsonnával egybekötve. Már négy órakor tele volt a Vigadó terme, úgy, hogy a kik később jöttek, alig kaptak helyet. Az uzsonnát részben háziasszonyok részben pincérek szolgálták föl. Felhat tájban megkezdődött a program, melynek első pontját Deutsch Margit k. a. éneke képezte, a ki szép kellemes, erőteljes alt hangján több magyar dalt adott elő. Ezt Oblath Margit k. a. és Naschits Ármin ur kettős baba-tánca követte. Most is ép annyi kedvességgel és könnyedséggel lejtették, mint az elő alkalommal. A közönség zajos tapsára kétszer táncoltak el. A műsor harmadik és utolsó pontját Spitzer Béni úr Kátsa cigány nótákat énekelt, zajos tetszést aratva. Még több dalt is énekelt és végül a közönség óhajára két nótát füttyülve adott elő. A program után az ifjúság csakhamar táncra perdült és járta jó kedvvel egész reggeli félhárom óráig. A program-pontokhoz és a tánchoz is Koródi Gyula muzsikált, a ki ismét jelét adta, hogy micsoda jól szervezett bandája van. Fáradhatatlanul, kitartással húztá a táncnótákat egész reggelig.

— **(Jelentés a vizről.)** A Tettyforrás vizállásáról a főmérnöki hivatal a következőket jelenti: A vizek tele vannak, a tettyei forrás vízszolgáltató képessége folyó hó 15-én reggel 5350 köbméter. — December hó 16-án, a vizek tele vannak; a tettyei forrás vízszolgáltató képessége 3650 köbméter. A mai nap folyamán az iparüzlet, kert és fürdő-szobák részére a vízhasználat megengedett.

— **(Egyházmegyei hír.)** Polgár János segédlelkész Himesházaról Duna-Földvárra helyeztetett át, helyére a megyéspüspök Schüfer József ujmisést küldötte Himesházára.

— **(Eljegyzés.)** Engel Izidor, lapunk kiadója, Taizs József nyomdájának egyik buzgó tagja, eljegyezte Zucker Mariskát, Zucker József helybeli közismert bőrkereskedő leányát.

— **(Tánc koszoru.)** Mint értesülünk, Herczenberger József pécsi táncmester nagy kotteriája szombaton este tartotta első nagyobb táncpróbáját, mely számos szülő jelenlétében igen szépen sikerült. A soupé alatt a jelenvolt ifjuság szépségversenyt rögtönzött, melynek Thoma Teruska lett a nyertese, a kinek mint versenydíjat egy igen szép emléktárgyat nyújtottak át. A pompásan sikerült koszorucska a késő éjjeli órákig tartott.

— **(Hadastyánok bálja.)** A bonyhádi Perczel Miklós fővédnöksége alatt álló baranyamegyei katonahadastyán-betegselezélyző egyesület saját pénztára javára január hó 11-én a Scholz féle sörcsarnok összes helyiségeiben farsangi ünnepélyt rendez. Belépti díjak: előreváltva személyjegy 80 fillér, este a pénztárnál 1 korona. Családjegy előreváltva (3 személyre) 2 korona, este a pénztárnál 2 kor. 40 fillér. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak. A zenét Garai Ferenc zenekara fogja szolgáltatni. Jegyek előre válthatók Csapó István cukrászdájában (Király-utca), Ganter Ferenc szabó-üzletében (Király-utca), Bäumlér Györgynél (Munkácsy Mihály-utca) és a rendező bizottságnál. Kezdeté este 8 órakor.

— **(A polgári daloskör Szylveszter-estéje.)** Lázás készülődéssel tanul a mindig szorgalmas »Pécsi Polgári Daloskör« a Szylveszter-estélyre, s már az előjelekből is meg lehet állapítani, hogy hagyományosan jósikerű ilyenmü estélyei száma ez év végén egygyel szaporodni fog. Bár több még, mint teljes két hét választ el ez estélytől, mégis a hatalmas és idén különösen kacagtató és szellemes műsor már teljesen előkészült, s már most elárulhatjuk, hogy egy igen élvezetes estély vár e réven a közönségre. Az izléssel összeválogatott műsor egyes számai közül kiváló sikert jósolunk a »Villamoskura« című énekes kettősnek, melynek gyönyörű énekrészei az abban közreműködő két tehetséges komikus révén bizonyára nem fogják hatásukat téveszteni. Hatásosnak ígérkezik a »Farsangi kaland« című tréfás négyes is, melynek összes kacagtató fordulatai feltétlen hatásra számíthatnak. — Az idegen szerzők mellett jelentékeny helyet foglal el a műsorban az egyesület karnagya: Vész Albert humoros szerzeményeivel, s hogy az e téren eddig elért sikerei buzdítólag hatottak alkotó erejére, annak bizonyossága, hogy az

ez ideai műsoron már négy darab saját szerzeménnyel szerepel. »A végzeteljes buzgó« idegen szerzemény, de hatásos zenei részleteit Vész Albert írta. Chasem Nebich ószeres belépője valóságos genre e tekintetben és gyors népszerűsége tarthatnak igényt. »A macska-szerelm« e téren valami újdonság, a mennyiben a négy közreműködő macska minden szöveg nélkül nyávogja el e szerelmi jelenetet, de hatása óriási, mit még fokozni fog a beszerzett macska-jelmezek élethűsége. Ugy a gondolat, mint annak kidolgozása és zenei része Vész Albert szerzeménye. Ugyanő szerezte a »Régi rossz szokások« című hatásos kuplét is, melyből a napokban már mutatványt is fogunk közölni. Az estély méltó befejezése lesz a »Revizió a menyországban« című zenésített életkép — Vész Albert szerzeménye — megismétlése, a teljes női kar közreműködésével.

— **(Amerikában meggyilkolt magyar.)** Filadelfiában, mint az amerikai lapok jelentik, a minap meggyilkolták Aranyódy Ernő, zalavármegyei magyar embert. Aranyódyt este két fiatal csavargó megtámadta s pénztét követelték. A megtámadott ember nem akarta átadni keserves munkával szerzett pénztét, mire a csavargók leütötték s vérebe fagyva hagyták az utcán. Aranyódy másnap a kórházban meghalt. A meggyilkolt ember, a kit jól ismertek a filadelfiai magyar telep körében, a zalamegyei Szent-Grót községben született. Hat évvel ezelőtt vándorolt ki Amerikába s az volt minden törekvése, hogy minél előbb hazamenjen testvéreihez, a kik most is élnek.

— **(Mégfőtt asszony.)** Baján az ottani szeszgyárban megrendülő szerencsétlenség történt. A szeszgyárban elhasznált forró vizet a gyár udvarán egy gyűjtő medencébe bocsátják s ezt az asszonyok mosásra használják, mert vele sok tüzelőt megtakarítanak.

— Kiss Zsófi mosónő tegnap a medencéből vizet akart meríteni, midőn hirtelen elvesztette az egyensúlyt és beleesett a forró vízbe. Irtózatosságot többet segítségére siettek és kirántották a borzasztó fürdőből. A boldogtalan felgyógyulásához semmi remény sincsen.

— **(Árverés a zálogházban.)** A Zrínyi és-Gyár-utca sarkán Weisz féle zálogházban az árverés nem e hó 26-án lesz megtartva mind azt a vasárnapi számunkba közöltük hanem e hó 20-án délután 2 órakor.

— **(Halálosvégű verseny.)** Nem kell külön értekezlet tartani róla, jól tudja mindenki, hogy amily találékonyak gyermekeink játékaikban, éppen oly hévvel keresik azt, a mi veszedelmes, káros, nem törődve azzal, hogy játékaik, szerintük kellemes oldalait gyakran életükkel fizetik meg. Így történt a dolog tegnap az egyik szomszédos községben is, hol néhány fiu »verseny-futást« rendezett. — Legjobban győzte lábbal a dolgot egy Marossy István nevű hat éves fiucska, ki elsőnek érkezett be, de a szegény nem sokaig élvezhette a győző büszkeséget, mert rövid idő után orrán, száján eleredt a vér a kis fiúnak, ki néhány perc alatt meghalt. Hirtelen halálát valószínűleg tüdővérzés okozta, mit különben a megjelentő boncvizsgálat lesz hivatva kideríteni.

— **(Komiszkenyeret lopott.)** Régi bölcs mondás, hogy: »Az emberi állat akként

vagy teremtve, miszerint nem kell neki a mi van, s áhítja, a mi nincs.« A katona ember akkor örül leginkább, ha nem látja a »császár kenyere« s ma meg egy fiatal suhanc azért került bajba, mert katonakenyeret lopott. — Akként történt a dolog, hogy a »Krajcár«-kaszárnyabeli katonáknak ma hozták a frissen sült komisz kenyeret, melyekből egy ott ólálkodó Heim János nevű suhanc egyet ellopott. A katonák azonban észrevették a lopást s átadták a fiut a rendőrségnek.

— **(Statisztika.)** Ez a hiábavaló és folytonos papirpusztítás, melynek »statisztika« a neve, úgy látszik leggyengébb oldala a kormányoknak, mert minden bajt s legyen annak orvoslása még oly szükséges és égetően sürgős, azzal akarja gyógyítani, hogy az illetékes hatóságoktól »statisztikát« kér. Így vagyunk az elmebeteg ügyével is, mely pedig nálunk fölötté sürgős. Csak a közelmúltban volt alkalmunk egy terjedelmes és szomorú statisztikát közölni éppen az elmebetegéről s most a m. kir. belügyminiszter már ismét leiratot intézett a megyei törvényhatóságokhoz, mely leiratban felhívja a hatóságokat, hogy közöljenek »statisztikát« az ápolást, illetve kórházba szállítást nélkülöző elmebetegéről. Ez a statisztika a meghagyás folytán, bizonyára kellő pontossággal szintén el fog készülni, de azért ami Funk Jánosunk és vele együtt még száz közveszélyes elmebeteg bátran várhat, míg megnyílnak előtte a Lipótmezei tébolyda kapui.

— **(Verekedő pékinások.)** Ma a kora reggeli órákban a Széchenyi-téren két pékinas dolgot adott a rendőrségnek. Mindketten süteményekkel terhelve, évdni kezdtek egymással, minek azonban az lett a komolyabb vége, hogy verekedni kezdtek sőt az egyik közülök: Zuckermann József bicskát is rántott. A Széchenyi-téri rendőrszem azonban szétválasztotta a verekedőket s Zuckermann felkísérte a városházára.

— **(A tiszteknek tilos a párbaj.)** Az osztrak-magyar hadseregben is mind erősebb gyökeret ver a párbaj-ellenes mozgalom. Mint egy bécsi sürgöny jelenti, a közös hadsereg valamennyi tisztje titkos readeletet kapott, mely a katonatisztek párbajozásának szigorú megszorításáról szól. Ezentúl párbajra kihívni nem szabad addig, sem fegyveres mérközést elfogadni, mielőtt az ezredparancsnokságnak jelentést nem tesznek a lovagias ügyről. Az ezredparancsnok döntésétől függ azután az affér lebonyolításának módja. Esetlegesen olyan értelmű is lehet a határozat, hogy tetteles bántalmazásért is bírói eljárást kérnek a bántalmazó ellen.

— **(Jogászönkentesek katonai féléve.)** A katonai besorozott joghallgatóknak tudvalevőleg megvan az a kedvezményük, hogy az önkéntesi évet beszámítják a jogi tanulmányukba s egy félévvel hamarabb kapják meg az abszolutoriumot. Ezzel a kedvezménnyel azonban visszaéltek olyanok is, a kiket az önkéntesi év elején valami fogyatkozás miatt fölmentettek a további szolgálat alól, de a katonai szolgálati lapjuk alapján szintén kérték és megkapták egy félévvel hamarabb az abszolutoriumot. A kultuszminiszter ennek megállítására most egy elvi jelentőségű határozatában kimondta, hogy az aján-

lati lap alapján ezután csakis azoknak a fél-
 évét fogja elengedni, akik az önkéntességet
 még nem szolgálták le, a kiszolgált önkén-
 tek pedig csak katonai igazoló könyvük vagy
 kinevezésük alapján kérhetik az utolsó fél-
 év elengedését.

— **(Új anyakönyvvezető.)** A bel-
 ügyminiszterium ideiglenes vezetésével meg-
 bízott m. kir. miniszterelnök Somogy várme-
 gyében a mágocsi anyakönyvi kerületbe *Holló*
Emil segédjegyzőt, a születési és halotti anya-
 könyvek vezetésére szorító hatáskörrel,
 anyakönyvvezető helyettesé nevezte ki.

— **(Arany helyett réz.)** Lassacs-
 kán már szünetelni kezdenek azok az
 otromba családok, amelyeket körmönfönt csal-
 lók hiszékeny és tudatlan emberek rovására
 követnek el, rézből készült ékszereket adván
 el nekik arany helyett. Ritkán azonban mégis
 előfordulnak ilyen családok ma is, mit igazol
Morvay Katalin pécsi lakós szakácsnő panasa
 is, ki azzal a panaszszal állított be ma a rend-
 őrséghez, hogy őt becsapták. Akként történt
 a dolog hogy a napokban beállított hozzá egy
 ismeretlen fiatalember, ki alamizsnát kért, de
 mikor nem kapott, nyomoruságos helyzetére
 hivatkozva arra kérte a szakácsnét, hogy vegye
 meg egy arany gyűrűjét olcsó pénzért. A sza-
 kácsnő, kinek a maszív, kék köves gyűrű
 megtetszett, megvette négy forintért s ama
 boldog tudatban tette el, hogy olcsó pénzér-
 jő vásárt csinált. Tegnap aztán megmutatta
 egyik barátjának, ki felvilágosította a csa-
 lásról. A bizonyára már kerekét oldott fiatal
 embert most körözik.

— **(Kitörte a lábát.)** *Schein* Kon-
 rádné petrezselyem-utcai mosónő szombaton
 a kora reggeli órákban a Tette-utcába ké-
 szült napi munkáját megkezdeni. Utközben
 azonban kicsuszott és oly szerencsétlenül esett
 el, hogy jobb lábát eltörte. A szerencsétlenül
 járt asszonyt ápolás végett beszállították a
 kórházba.

— **(Körözött lóköttő.)** *Hernádi* Jó-
 zsef n.-peterdi lakós panaszt emelt a napok-
 ban a községi előljárásnál, hogy istállójából
 valaki egy csak a közelmúltban vásárolt pe-
 j kancáját ellopta. A panasz folytán megindi-
 tott nyomozás során kiderült, hogy a lovat
 egy *Berdán* József nevű cigány lopta el, ki-
 nek lelkiismeretét már több lóköttés terheli. A
 cigány jelenleg ismeretlen helyen tartózkod-
 ván, elrendelték *Berdán* József körözését.

— **(Kézrekerült tolvaj.)** A teg-
 nap éjjel megtartott razzia alkalmával rend-
 őrségünk egy *Szabó* József nevű csavargót
 csipett el, ki azonban nemcsak a tiltott csa-
 vargással tette magát a rendőrség pártfogá-
 sára érdemessé, hanem egyéb bűn is terheli
 a lelkét. Így többek között *Braun*, pécsi vas-
 kereskedőtől két vasrudat, *Schwarz* Izrael
 ószerestől két lépőkrócot és egy Kosuth-utcai
 pálinkamérésből négy üveg likört lopott el.
 Hogy több lopás terheli-e *Szabó* Józsefet, azt
 a megindított vizsgálat lesz hivatva kideríteni,
 melynek befejezése után a tolvajt átadják a
 bíróságnak.

— **(Megbecsülhetetlen)** az a gaz-
 dag raktár, mely *Schönwald* Imre ékszerészünk
 üzletében állandóan rendelkezésre áll, különö-
 sen gazdag választék meglepő finom brillant
 boutonok és gyűrűkben, elegáns és művészi

kivitelű arany óraláncok, a legfinomabb pá-
 rizsi és svejci zsebórák, fölhívjuk e tárgyakra
 a nagy közönség figyelmét.

Művészet, irodalom.

○ **Boccaccio.** Szombaton este közepes
 ház előtt egy régi, bájos zenéjű operette:
 »Boccaccio« került színre, melynek szép meló-
 diái nagy tetszést keltettek. Az est sikerén
Márkus Aranka (Fiametta) és *Kapossy* Józsa
 a címszerepben osztoztak, kik szép számu
 tapsot arattak. A többi szereplők is teljes el-
 ismerést érdemelnek.

○ **Vasárnapi előadások.** Tegnap dél-
 után szépen megtelt ház előtt a »Zsidónő«
 került színre a szokásos jó előadásban s a
 már ismert szereplőkkel. Semmi kifogásunk
 sincs az ellen, ha a színház vezetősége ki-
 használja ezeket a vasárnapi délutánokat s
 kárpótlást keres ilyenkor az egész heti köz-
 epek házáért, de szerény véleményünk szerint
 ennek nem szabad úgy történnie, hogy ez a
 »kárpótlás« rovására essék az esti előadások-
 nak, mint az tegnap is megesett, mert elvégre,
 bár már nagyon kiforgatták jellegéből a dél-
 utáni fel helyáru előadásokat, -- mégis csak
 az esti előadások azok, melyeket minden te-
 kintetben zsinormértékül kell venni. A tegnap
 délutáni opera előadásnak természetesen
 megvolt a maga káros befolyása: *Kozma*
István délután halálra énekelte magát s így
 szerepét este egy kardalnok vette át, még
 pedig egy basszista, tehát *Kozma* esti ének-
 számai teljesen elmaradtak, *Szirmay* Olga re-
 kedtség folytán beállott indiszpozícióval küzdött
 a »Vöröshajú« címszerepében sőt a karsze-
 mélyzet énekén is meglátszott a fáradtság.
 Hiába iparkodtak drámai személyzetünk tag-
 jai megmenteni az esti darabot, bátran mond-
 hatjuk, a méltánylandók méltánylása mellett,
 hogy hasonló gyöngye előadásban régen volt
 részünk. Ha már ragaszkodik a vezetőség ah-
 hoz, hogy opera előadásokkal kedveskedjenek
 a délutáni közönségnek, állapítsa meg legalább
 a műsort úgy, hogy este ne legyen dolga az
 énekes személyzetnek, mert azt talán csak
 nem követelheti a színházi vezetőség, hogy a
 délutáni félhelyáru közönség mulattatásának
 okaért az esti publikum bosszankodjék.

○ **Karácsonyi könyvjegyzéket** adott
 ki az idén is a Franklin-Társulat. A jegyzék
 előkelő külsejével valóságos diszmunka számba
 megy. Gazdag gyűjteménye magyar irodalmi
 termékeinek színe-javának s nem csak tar-
 talma szerint lesz ügyes tájékoztatója a könyv-
 vásárló közönségnek, de rendkívül sok illus-
 rációja rászolgál arra is, hogy állandó helyet
 kérjen magának a könyvtárban. A kiadó tár-
 sulat e jegyzéket bárkinek, a ki kívánja, in-
 gyen küldi meg, ha ez iránt hozzá fordul
 (Budapest, IV., Egyetem utca 4.)

Törvénykezés.

§ **Gondnokság alá helyezések.** A szeg-
 zárdi kir. törvényszék közhírré teszi, hogy
Blum János bonyhádi lakos, *Albert* Mátyásné
 szül. *Gesztela* Katalin ozorai lakos és *Bordás*
Erzsébet nagy-doroghi lakos gondnokság alá
 helyeztetett. A kaposvári kir. törvényszék köz-

hírré teszi, hogy *Korcsek* (János) István szili
 lakos, *Gurgó* Lajos n.-berényi lakos, *Jemerik*
József geszti lakos és *Ódor* Dénes sámsóni
 lakos gondnokság alá lettek helyezve.

Folyó szám 81. Idénybérlet 81. Páratlan bérlet

Nemzeti színház.

Ma, kedden, december hó 17-én:

Boccaccio.

Operette.

Szerda, december hó 18-án:

Pillangó-csata.

Színmű.

Közgazdaság.

A földadó revíziója.

Pécs, 1901. dec. 16.

Hazánkban, hol a nemzet nagy többsége
 a föld hasznából él, nagy jelentőségű ez a
 kérdés. A magyar birtokviszonyok rossz-
 ságáról eleget olvashatni és még többet hallhatunk,
 ám e kérdésben éppen a legaránytalanabb
 állapotok a föld után fizetendő állami adóknál
 vannak.

Őszinte örömmel üdvözölhetjük hát pénz-
 ügyi kormányzatunkat, mikor e fontos és régi
 anomáliának megszüntetésére komoly és gyö-
 keres reformot tervez, mely hogy nem ma-
 rad írott malaszt, a nagy részben már meg-
 történt tények örvendetesen igazolják.

A földadó kérdésének helyes és igazsá-
 gos megoldása első sorban pontos és jó föld-
 adó-kataszter nélkül elképzelhetetlen. Éppen
 ezért reformmunkálatok első tervbe vett célzata:
 az 1875. évi VII. t. c. által elrendelt becslő
 eljárások és osztályzások újabb rendezése, il-
 letve azoknak célszerűbb és a jelenlegi álla-
 potoknak megfelelőbb kiigazítása.

A mivelési ágak és minőség szerint való
 osztályozás ugyanis ingadozó és az egyéni
 opinióknak teljesen alávetett kétséges megállá-
 pítás. Ma így állhat a dolog, holnap ellenben
 éppen ellenkezőleg. Ami ma jó szántóföld, har-
 minc év múlva esetleg már nagyon is gyenge
 lehet s az eredeti becslés szerint megállapi-
 tott osztályozás és minősítés merőben valótlan.

A földadó revíziójának megindításakor
 tehát már tájékozva kell lennie arról, hogy
 a földadó megoszlása tekintetében hol észlel-
 hetők a jelenlegi kataszteri alapmunkálatok-
 ban aránytalanságok, hol lenne indokolt a
 meglévő becslőjárások vagy osztályozási vidé-
 kek újabb beosztása és az érvényben álló tiszta
 jövedelmi fokozatok megváltoztatása. Az ily
 irányban szükségelt előtanulmányok megtétele,
 az adatgyűjtés, valamint a becslőjárások ke-
 reteinek megváltoztatása és a tiszta jövedelmi
 fokozatok esetleges módosítására vonatkozó
 javaslatok megtétele céljából szakértő és al-
 kalmas közegekről kellett elsősorban gondos-
 kodnia a kormánynak.

A földadó-kataszter hivatalnokai közül
 12 kiváló szakember fogja bejárni az orszá-
 got és a többi vármegyéből alakított kerüle-

tekben egyenkint végzi el a fent jelzett minőségi osztályozást, mely alapul fog szolgálni a földadó reformjának keresztülvitelénél.

Ezek a kiküldöttek nemcsak a tényleges és szoros értelemben vett birtokviszonyokat fogják megvizsgálni, hanem kiterjeszkednek a terület általánosabb szempontokból vett gazdasági és közlekedési viszonyaira is, mint a melyek szintén befolyanak a minősítés helyességére és értékére; egyöntetű eljárási mód megállapítása végett már megtartották a pénzügyminiszteriumban a szakértekezletet, melyen a kiküldöttek között teljes megállapodás jött létre a beszerzendő adatokra s a vizsgálat keresztülvitelére nézve.

Az ily módon beszerzett adatokat a pénzügyminiszteriumban dolgozzák majd fel, hogy a megejtendő földadó revíziójánál biztos alazul szolgálhassanak.

Tanügy.

(Tanfolyam hibás beszédűek számára. A vallás- és közoktatásügyi miniszter f. évi 85.715. sz. rendelkezése értelmében a siketnémák váci kir. orsz. intézetében a gyógy-paedagogiai tanárképzővel kapcsolatban, a da-dogók és egyéb beszédhibákban szenvedők számára a jövő 1902. év jan. 3-án beszéd-gyógyító tanfolyam nyílik. E tanfolyam öt, esetleg hat hónapig tart. Felvételt nyerhetnek rá mindkét nembeli hibás beszédű növendékek. Tandíj a tanfolyam egész tartamára 60 korona. Szegényebb sorsu hibás beszédűek e tandíjnak csak felét fizetik, teljes vagyontalanság esetén pedig tandíjmentességben részesülnek. Vidéki hibás beszédűek gimnáziumi, vagy polg. leány iskolai tanulmányait Vácra folytathatják. Felvétel végett jelentkezni kívánók személyesen vagy levélben forduljanak Borbély Sándor intézeti igazgatóhoz.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése december 16-án. (A Pécsi Figyelő eredeti távirata. A képviselőház ma délelőtt tizenegy órakor Apponyi Albert gróf elnöklelte alatt ülést tartott, melyen az elnök bejelentette a főrendi-ház üzenetét az indemmitás és horvát provisorium elfogadásáról, majd jelentést tett Plóss miniszternek képviselővé választásáról s ezzel az ülést bezárta. Apponyit párisi útja alkalmából melögen üdvözölték.

TÁVIRATOK.

— **Egyházi ünnep.** (A Pécsi Figyelő eredeti távirata.) Szép szertartásnak volt színhelye tegnap délelőtt Vassary Kolos bíboros hercegprimás budavári palotájának házi kápolnája. Kohl Medárd dr., ma végzett először püspöksége óta papszentelést. A szertartás nagymisével kezdődött, a melyen Kohl Medárd dr. püspöknek Krissán Mihály pápai kamaras, szemináriumi igazgató és Andor György pápai kamaras, hercegprimási titkár segédkezett. A mise folyamán a pontifikáló püspök föladta Zimányi Dezső Károly magyar minorita tanárnak a kisebb rendeket, a mivel a szertartás befejeződött.

— **Körözött tolvajok.** (A Pécsi Figyelő eredeti távirata.) A boroszlói rend-

őrség táviratban értesítette a budapesti rendőrséget, hogy ott a napokban nagy érték-papír lopás történt. Elloptak: 30 ezer márkát érő három és fél százalékos lebélyezett porosz államkölcsönkötvényt szelvénynyel; 2000 márka értékű három és fél százalékos sziléziai záloglevelet kit. D. sorozat 2. szám 7131, 2 drb. egyenkint 1500 márkát érő 3 százalékos sziléziai kit. A. 2. sorozat, 799. és 6711. szám; 3 drb. összesen 1600 koronát érő 4 százalékos m. kir. járadékkölcsön levelet, lit. C. 044/134. lit. A. 046/350 és lit. D. 340/478. szám; 300 márka értékű duxi szénbánya részvényeket: 2149 és 2150 sz. A főkapitányság megtett minden intézkedést, hogy a tolvajokat, ha esetleg a fővárosban akarnák értékesíteni a papirokat letartóztassa.

— **Hirtelen halál.** (A Pécsi Figyelő eredeti távirata.) Scholz Ede 36 éves ügynök a Kisfaludy-utca 23. szám alatti lakásából sétára indult. Azonban alig tett néhány lépést, hirtelen összesélt és meghalt. — Holttestét a tszéki orvostani intézetbe szállították.

— **Lakásnyitogatás.** (A Pécsi Figyelő eredeti távirata.) Horváth János magánzónak, a míg a fővárosból távol volt, tolvajkulcsal felnyitották a József körút 81. sz. alatti lakását s onnan 160 koronát érő ruhaneműt elloptak.

VASUTI MENETREND.

Érvényes május 1-étől.

PÉCSRŐL INDUL:

| | Gy. v. | Sz. v. | Sz. v. | Sz. v. |
|------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|
| Budapestre | 8-22 | 11-41 | 3-03 | 11-10 |
| B.-Szt.-Lőrincz | 8-48 | 12-13 | 3-36 | 11-44 |
| (B.-Szt.-Lőrinczről indul | | | | |
| B.-Sellyére v. v. 4-55, tv. sz. sz. 9-17, v. v. 3-50 | | | | |
| B.-Sellyére érk. | 6-04 | 10-34 | 4-59 | |
| Uj-Dombóvár érk. | 9-57 | 1-34 | 5-01 | 1-34 |

(Kaposvár felé ind.

gy. v. 10-08, sz. v. 1-55, gy. v. 6-31, sz. v. 2-15, szv. 4-47

(Báttaszék felé sz. v. 3-19 tv. sz. sz. 2-30)

Uj-Dombóvárról ind. 10-04 2-32 5-21 2-56
Budapestre k. p. u. é. 1-25 8-00 8-35 8-20

Sz. v. V. v. Sz. v.
Bares-N.-Kanizsa-Bécs felé 3-03 8-28 6-47

B.-Szt.-Lőrincz 3-36 9-06 7-26
Szigetvár 4-42 1-13 9-8-04

Kaposvárra indul V. v. 5-15 V. v. 11-01

érkezik 8-21 2-6

Barcs 5-14 10-56 9-00

N.-Kanizsa 1-26 11-52

Bécs 9-35 8-50

Sz. v. Sz. v. Sz. v. Gy. v.

Eszék felé 5-42 12-30 4-23 8-35

Üszögh érk. 6-58 12-43 4-37 8-58

Villány 6-48 1-29 5-24 9-38

Mohács felé sz. v. 7-06 szv. 10-35 sz. v. 1-55 sz. v. 10-05

Mohács érk. 7-50 11-35 2-39 10-49

Villány ind. 6-53 1-34 5-29 9-43

Eszék 8-07 2-45 6-45 11-01

Hajó közlekedés Budapest-Zimonyi vonal, lefelé min-

den szerdán pénteken és vasárnap indul előtte való este

10 óra, fölfelé minden péntek, vasárnap és kedden 2-00

Bu apest-Mohácsi vonal: Budapestről indul napon-

ként délben 12-00. Mohácsra érkezik este 9-55

Mohács-Budapesti vonal; naponként Mohácsról indul

11 órakor, Budapestre érkezik éjjel 1 ó. 20 éjjel.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő

SHAUTTER GUSZTAV PLEININGER FERENC

TAISZ JÓZSEF

kiadó.

Hirdetések.

Egy egész

új hintó

födél nélküli, nyereg bőr áthuzattal és egy egyes fogatnak alkalmas hintó födél nélkül, jutányos árért eladó. — Ugyanott egy jó futó 5 éves herélt

pej ló,

mely egyesben lett használva, szintén eladó.

Bővebbet a kiadóhivatalban.

!! Eppen most jelent meg !!

A Pécs szab. kir. város és határában levő épületek jegyzéke

(Háztulajdonosok névjegyzékével)

ára 2 korona.

Kapható lapunk kiadóhivatalában.

Teljesen higany és ólommentes ártalmatlan készítmény

„Hajnal crème“

elismert biztos hatású kéz és arc-szépítő szer eltávolít minden bőrtisz-tátalanságot. Az arc bört bársonypuhá-teszi és az arc szép, üde és ifju szint nyer.

1 tégely „Hajnal-crème“ 1 kor.

Kapható:

Krebsz Ödön

drogueria és illatszer üzletében
PÉCS, Irgalmas-utca 10. sz.

Emeleti utcai lakás,

mely áll 2 szoba, alkov, konyha és mellékhelyiségekből, az

Árpád-utca 31. szám alatti házban november 1-től kiadó.

Évi bér 260 korona.

Bővebbet lapunk kiadóhivatalában.

Pécsi kölcsönös segélyző-egylet

(Pécs, Király-utca 23. sz. saját ház.)

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, miként az előjegyzések a pécsi kölcsönös segélyző-egylet XXXVII. évtársulatának törzsrészevényeire a mai rappal kezdetüket vették s e célból az aláírási levek az intézet helyiségében a rendes hivatalos órák alatt (vasárnapokat és ünnepnapokat kivéve d. e. 9—12 óráig kitéve vannak.

Az újonnan keletkező 1902. évi 37. évtársulat, épp úgy, mint a korábbi harminczhat évtársulat: **6 évre terjed** s így az egy-egy részletre megállapított **1 korona befét 6 éven át fizetendő**. A befizetések emez új évtársulatra 1902. évi január 2-án kezdődnek s a második hét végéig azaz: **1902. évi január hó 11-ig** teljesíthetők anélkül, hogy az alapszabályokban megállapított késedelmi pótlékot az egyheti mulasztásért fizetni kellene. **A törzsrészevények a 6 évi ciklusra egyszerre is befizethetők** s ez esetben egy-egy törzsrészevény után — a 6 évre megjáró 312 korona helyett **276 korona fizetendő**.

Az előjegyzés alkalmával minden egyes aláírt törzsrészevény után **2 korona beíratási díj** lesz fizetve.

Az aláírók, tekintet nélkül a jegyzett törzsrészevények számára, az intézet rendes tagjai — részevényesei lesznek s ezért köztük — hat év letelte után — a megfelelő kamat s az elért összes tiszta a nyereség, a jegyzett törzsrészevények arányában teljességben jut elosztásra.

A „Pécsi kölcsönös segélyző egylet“ tagjainak további rendelkezésig magán kötlevel váltó, kötvény, kézi és jelzalog folyószámla kölcsönöknél nemkülönb a hatodik, vagyis utolsó évtársulat előlegkénti visszafizetésénél a rendes számlolási időig 6%-ot számít.

Továbbá tagjainak a kölcsöntőke és kamatok könnyebb visszafizetése céljából a hitelnyújtás újabb nemét honosítja meg, ugyanis jelzalog, értékpapír biztosíték vagy kötelezvényekre kezeség mellett részletenkint 360 korona előleget nyújt, oly módon, hogy e tartozás hetenkint 1 korona tőke törlesztés és 42 fillér kamat, vagyis hetenkint 1 korona 42 fillérrel 6 év alatt visszafizetetik.

Elfogad rendes takarékbetéteket is (2 koronától bármily magas összegig)

s eme betéteket, rendes körülmények között ha kisebb összegekről szólnak, kiváncsra, **felmondás nélkül**, nagyobb összegeket pedig a lehető legrövidebb felmondási idő igénybevételével fizeti vissza

s az ily takarékbetétek után 4% kamatot fizet.

A betétek után kivetett 10% tőke kamatadót a befetvő megterhelése nélkül az intézet maga fedezi.

A vidéken lakó egyesületi tagok s ügyfelek által teljesítendő befizetések megkönnyítése költségmentesítése, valamint a részükre kiutaltványozandó összegeknek előnyösen való megküldése céljából a pécsi kölcsönös segélyző-egyletnek **glórszémléja van az osztrák-magyar banknál és chek-szémléja a m. kir. posta takarékpénztárnál**, mely utóbbi számlára szóló befizetési lapok egyszerű felkérésre, bárkinek is megküldve lesznek.

Mindenemű üzletközlésekre vonatkozó, vagy más egyéb felvilágosítással az intézet vezérigazgatója mindenkor legnagyobb készséggel szolgál s ugyancsak nála, illetve az intézet helyiségeiben, megszerezhetők az **egyesület alapszabályai is**, akár személyesen, akár levél útján kívántatnának.

Kelt a pécsi kölcsönös segélyző-egylet 1901. évi november 28-án tartott igazgatósági üléséből.

KINDL JÓZSEF,
vezérigazgató.

Hirdetések

a hirdetésbélyeg megszünése folytán
jutányosan felvétetnek a
„Pécsi Figyelő“ kiadóhivatalában.

Megjött a szép karácsony!

A „Vilma“-csukorkagyár Pécsen Maajláth-tér, legkedvezőbb alkalmat nyújthat arra, hogy minden család karácsonyfája **kevés költséggel, dusan és diszesen** nagyoknak ép úgy, mint gyermekek öröme csillogó kiállítást nyerhessen.

Tisztelettel bátorodom tehát a T. cz. Szülők becses figyelmét — mielőtt a karácsonyfadiszt beszerzik — a karácsonyfára akasztható **csukorka csoportozataim** megtekintésére felhívni. Ugy ezek, mint **saját gyártmányu Szalon cukraim nagy választékban csinos kiállításban** kitünő minőségük mellett a **lehető legolcsóbb árban csak is itt kaphatók**.

Pléhjátékárak sok változatban, csukorkákkal töltve vagy a nélkül szinte raktáron vannak. Ezekből **nagy kiárusítást** rendezek.

Kitünő thea, különlegességképen legfinomabb „Tip-Top“ és egyéb fajta **rum, páratlan theasütemények** (félkilós dobozban csak kor. 1.40) **verseny nélküli olcsó árban** mindazonáltal a legkényesebb igényeknek is megfelelő minőségben **csak nálam szerezhető be**.

Fűszerarumim, kitünő lisztem ellen még senkinek sem volt eddig jogos kifogása és így bátran merem a T. cz. közönséget üzletem tömeges látogatására meghívni.

Pécsen, 1901. december hóban.

Kiváló tisztelettel

Köszl Jánosné

a „Vilma“-csukorkagyár tulajdonosnője.